

Williams, l'hon. Guy R.—fin

- Discours du trône, motion d'adoption de l'Adresse en réponse—*fin*
 Indiens—*fin*
 Gouvernement et société responsables, 143
 Intégration, 143
 Loyauté, 143
 Manifestants communistes et maoïstes, 143
 Manifestation des membres de la caravane, 143
 Moyens de subsistance, 142
 Participation à l'exploitation des ressources du pays, 143
 Programme d'aide aux pêcheurs, 142
 Réduction à deux ans du deuxième programme quinquennal, 142
 Droit pénal n° 2 (1976), b.m. C-84, 2417-2418
 Loi nationale sur l'habitation, b.m. C-46, 751
 Soins médicaux, b.m. C-68, 2370

Yuzyk, l'hon. Paul

- Affaires étrangères, acte final de la Conférence d'Helsinki sur la sécurité et la coopération en Europe, 1750, 1757-1761
 Position du gouvernement canadien, 1814
 Ajournements, 107, 131, 347, 601, 1157, 1475, 1726, 2075, 2317
 Aliments du bétail, b.m. S-10, 157-158
 Citoyenneté, b. C-20, 2077-2079
 Code criminel (drapeau national du Canada), b.m. C-223, 715, 740
 Commission canadienne du blé, b.m. S-6, 169-170
 Commission canadienne du blé (n° 2), b.m. C-88, 2330-2331
 Conférence Atlantique-Nord, 21^e réunion annuelle tenue à Copenhague, 1489-1494
 Estonie, 58^e anniversaire de la proclamation de l'indépendance, 1785
 Immigration, b.m. S-12, 230
 Liquidation de la Fondation du roi George V pour le cancer, b. C-76, 1482
 Multiculturalisme, ministère d'État, organisation et budget, question, 742, 849, 866
 Paiements anticipés pour le grain des Prairies, b.m. C-10, 614-615, 621
 Paiements anticipés pour le grain des Prairies (n° 2), b.m. C-53, 1166-1167
 Stabilisation concernant le grain de l'Ouest, b. C-41, question, 1725; 1730, 1735-1736, 1737
 Traité de 1825 sur les frontières de l'Alaska, 150^e anniversaire de l'établissement des frontières occidentales au Canada, 578
 Union des Républiques socialistes soviétiques, invitation au Parlement du Canada pour l'envoi d'une délégation en Russie, question, 1250, 1257
 Visite du premier ministre du Royaume-Uni, question, 473, 480
 Visiteurs
 Consuls des pays baltes, 1867